



Kulturnämnden 20.05.2025

Tid 20.05.2025 klo 17:00 -

Plats Stadshusets foajé, Berggatan 1

Ärenden		Sida
31	Beslut om behandling av extra ärenden	3
32	Hangö medborgarinstituts kursprogram 2025-2026	4
33	Förverkligandet av Hangö museums nya utrymmen	5
34	Utställningarnas tidningsannonsering	12
35	Kulturtjänsterna sommarevenemang	13
36	Uppföljning av tjänsteinnehavarbeslut	14
37	Anmälningsärenden	15



Deltagare

Närvarande	Namn	Uppgift
	Kankaristo Kai	ordförande
	Idman Britta	vice ordförande
	Augustsson-Sula Gun	medlem
	Jeffery Alan	medlem
	Jonsson Robert	medlem
	Karhu Tuikka	medlem
	Karvinen Jari	medlem
	Puputti Teppo	medlem
	Voipio Laura	medlem
	Laine Sami	stst:s representant
	Salo Inka	ungdomsrådets representant
	Ahola Marja-Leena	representant för äldre rådet
	Jennika Friman	föredragande
	Laura Lotta Andersson	sekreterare
	Lena Sommer	beredare

Sammanträdets laglighet och beslutförhet

Beslut

Val av protokolljusterare

Beslut



HANGON KAUPUNKI
HANGÖ STAD

Föredragningslista

5/2025

3

Kulturnämnden

20.05.2025

31

Beslut om behandling av extra ärenden

Kulturnämnden 20.05.2025

Beslut



Kulturnämnden

20.05.2025

32

Hangö medborgarinstituts kursprogram 2025-2026

Kulturnämnden 20.05.2025

293/12.08/2025

I bilagan finns ett förslag till kursutbud 2025-2026. I det nya kursprogrammet finns 186 kurser, varav 70 är nya. Det tryckta kursprogrammet delas ut till alla hushåll i Hangö 30.7.2025 och kurserna blir synliga på vår hemsida 19.6.2025 (opisto-mbi.hango.fi).

Förslag

Kulturnämnden godkänner Hangö medborgarinstituts kursprogram för läsåret 2025-2026.

Beslut

Tilläggsuppgifter
Liitteet

Rektor Lena Sommer, 040 137 3936

1 Opisto kurssit_MBI kurser 2025_2026



Kulturnämnden	§ 36	29.08.2023
Kulturnämnden	§ 44	17.10.2023
Kulturnämnden	§ 52	28.11.2023
Kulturnämnden	§ 7	30.01.2024
Kulturnämnden	§ 17	27.02.2024
Kulturnämnden	§ 25	23.04.2024
Kulturnämnden	§ 46	15.10.2024
Kulturnämnden	§ 3	20.01.2025
Kulturnämnden	§ 20	04.03.2025
Kulturnämnden	§ 28	29.04.2025
Kulturnämnden		20.05.2025

33

Förverkligandet av Hangö museums nya utrymmen

Kulturnämnden 29.08.2023 § 36

Planerandet av Hangö museums nya utrymmen har börjat på allvar. Vi har valt till utställningsplanerare företaget Kombo. De har varit bland annat med om att planera Nationalmuseets nya basutställningar och leksaksmuseet Leikki som fick ett hedersomnämmande i tävlingen årets museum. Museet producerar innehållet, men Kombo hjälper i planerandet av innehållet, utrymmena, växelverkan och information. Vi får den första konceptplanen i slutet av september. De har bekantat sig med Manner och Leira.

De första manuskripten har gjorts för den permanenta Hangöutställningen och utställningen Hangö 150. Vi vill göra en mångsidig utställning där det finns både mycket att se och göra. Viktiga teman kommer att vara sjöfarten, industrin och turismen. Problemet kommer att vara att få en övergripande utställning då Hangös historia är så mångfacetterad. Utställningen Hangö 150 fokuseras på de första åren i Hangö stad, där ångmaskinen hade en stor betydelse, både på järnvägen och i hamnen. Vi speglar händelserna till dagens Hangö. Vi lyfter fram viktiga händelser och personer från de första tiderna.

På nätet och i museet har vi haft en enkät angående museets nya utrymmen. Museets personal var också på ett kvällstorg i slutet av juli och samlade in svar som vi fått sammanlagt 173.

Förändringsledaren Kati Huovinmaa håller verkstäder för personalen om förändring och intressegrupper. I förändringen ingår också klargörandet av nya arbetsuppgifter. Verkstäderna hålls i början av oktober.

Förslag Antecknas för kännedom.

Beslut Antecknades för kännedom. Kulturnämnden håller en aftonskola om det nya museet 4.10.



Kulturnämnden	§ 36	29.08.2023
Kulturnämnden	§ 44	17.10.2023
Kulturnämnden	§ 52	28.11.2023
Kulturnämnden	§ 7	30.01.2024
Kulturnämnden	§ 17	27.02.2024
Kulturnämnden	§ 25	23.04.2024
Kulturnämnden	§ 46	15.10.2024
Kulturnämnden	§ 3	20.01.2025
Kulturnämnden	§ 20	04.03.2025
Kulturnämnden	§ 28	29.04.2025
Kulturnämnden		20.05.2025

Tilläggsuppgifter Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224

Kulturnämnden 17.10.2023 § 44

Museet har fått bekanta sig med Kombos första konceptplaner. Den här planen presenteras på nämndens möte.

2-3.10 hölls en verkstad med Kati Huovinmaa om förändring, projekthantering, arbetsuppgifter och intressegrupper. 4.10 hölls kulturnämndens aftonskola om museets uppgifter.

Renoveringarna i Manner har påbörjats.

Förslag Antecknas för kännedom.

Beslut Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224

Kulturnämnden 28.11.2023 § 52

Stadsfullmäktige har behandlat stadens investeringsbudget som för museets del blev 250 000 euro. Det här betyder att extern finansiering måste sökas. Aktia-stiftelsen i Hangö har beviljat 8 000 euro för jubileumsutställningen Hangö 150. Museichefen har skickat in andra ansökningar och arbetar på andra. Museet har påbörjat ett samarbete med konsulten Risto Rova som förbereder de större ansökningarna.

Vi har vidare bearbetat planerna med Kombo och de kommer i december till Hangö och presenterar och diskuterar på ort och ställe planerna.

Flytten av arkivet har påbörjats.

Förslag Antecknas för kännedom.



Kulturnämnden	§ 36	29.08.2023
Kulturnämnden	§ 44	17.10.2023
Kulturnämnden	§ 52	28.11.2023
Kulturnämnden	§ 7	30.01.2024
Kulturnämnden	§ 17	27.02.2024
Kulturnämnden	§ 25	23.04.2024
Kulturnämnden	§ 46	15.10.2024
Kulturnämnden	§ 3	20.01.2025
Kulturnämnden	§ 20	04.03.2025
Kulturnämnden	§ 28	29.04.2025
Kulturnämnden		20.05.2025

Beslut Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224

Kulturnämnden 30.01.2024 § 7

Museets kontor har 18.1 flyttat till Manner. Planeringen av utrymmena och då speciellt Hangö 150 jubileumsutställningen som öppnas 11.5 går enligt planerna. Flera penningansökningar har lämnats in.

Förslag Antecknas för kännedom.

Beslut Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224

Kulturnämnden 27.02.2024 § 17

Flytten av arkivet är på gång. Det grafiska utseendet är färdigt. Texterna för jubileumsutställningen Hangö 150 börjar vara färdiga. Det har kommit offerter angående inventarierna.

Förslag Antecknas för kännedom.

Beslut Antecknades för kännedom.

Tilläggsuppgifter Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224

Kulturnämnden 23.04.2024 § 25



Kulturnämnden	§ 36	29.08.2023
Kulturnämnden	§ 44	17.10.2023
Kulturnämnden	§ 52	28.11.2023
Kulturnämnden	§ 7	30.01.2024
Kulturnämnden	§ 17	27.02.2024
Kulturnämnden	§ 25	23.04.2024
Kulturnämnden	§ 46	15.10.2024
Kulturnämnden	§ 3	20.01.2025
Kulturnämnden	§ 20	04.03.2025
Kulturnämnden	§ 28	29.04.2025
Kulturnämnden		20.05.2025

Utställningen heter Glimt – Ett besök i 1870-talets Hangö. Utställningen öppnas för allmänheten 13.6.2024. Öppethållningstiderna kommer att vara tis-fre kl. 11-18 och lör-sön kl. 11-16.

Utbildnings- och kulturministeriet har beviljat museet 90 000 för grundreparationer.

Den 24 och 25.2 hade vi gratis inträde till det gamla museet då det stängde. Cirka 150 personer besökte museet under dessa två dagar.

Förslag	Antecknas för kännedom.
Beslut	Antecknades för kännedom.
Tilläggsuppgifter	Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224
Kulturnämnden 15.10.2024 § 46	

Planeringsarbetet fortsätter med planeringsfirman Kombo. Arbetsritningarna är under arbete och för tillfället arbetar vi på belysningen i den stora hallen, så att vi kan göra beställningar på den här sidan av året. Inför detta preciserar vi principerna för föremålssäkerheten i utställningen, eftersom föremålen måste skyddas från överexponering av ljus. Föremålslistan är i stort sett gjord, så att vi vet vilka föremål vi kan ställa ut. Flera Hangöbor har också tagit kontakt med oss och vill både låna och donera industri- och emigrationsrelaterade föremål till utställningen. Arbetet med manuskriptet är igång. Stefan Grünwald går igenom arkivet och Linda Svennblad bearbetar materialet till utställningstexter.

Utställningen kommer att få en Barnens rutt som består av överraskande element samt bilder, texter och föremål som anknyter till barndomen. Henna Koskinen från Tupulatäkki Oy, som är ett serviceföretag för värdetextilier i Ingå, besökte samlingsmagasinet Leira den 3 oktober och bekantade sig med Adelaide-dräktsamlingen. Hon har efter det skickat en offert till oss och konserveringen och uppställningen av de dessa unika dräkter framskrider. Vi kommer att besöka Leira tillsammans med henne ännu en andra gång. Vi har också diskuterat principerna för byggandet av en villaveranda i utställningen tillsammans med



Kulturnämnden	§ 36	29.08.2023
Kulturnämnden	§ 44	17.10.2023
Kulturnämnden	§ 52	28.11.2023
Kulturnämnden	§ 7	30.01.2024
Kulturnämnden	§ 17	27.02.2024
Kulturnämnden	§ 25	23.04.2024
Kulturnämnden	§ 46	15.10.2024
Kulturnämnden	§ 3	20.01.2025
Kulturnämnden	§ 20	04.03.2025
Kulturnämnden	§ 28	29.04.2025
Kulturnämnden		20.05.2025

Kombo och Anette Ringbom från Byggnadsapoteket. Vi väntar ännu på en offert från henne. Inkeri Pekkanen har lovat hjälpa till med utställandet av havsskräp.

Förslag	Kulturnämnden antecknar informationen för kännedom.
Beslut	Kulturnämnden antecknade informationen för kännedom.
Tilläggsuppgifter	Museiamanuens Linda Svennblad, 040 135 9223

Kulturnämnden 20.01.2025 § 3

Till slutet av året blev de första versionerna av texterna färdiga och föremålen har valts. För tillfället redigeras texterna och placeringen av föremålen i vitrinerna planeras. Adelaidetextilierna är nu färdigt konserverade. Museet fick av statsrådet i december ett extra anslag på 20 000 euro. I vår julkalender på Facebook och Instagram berättade vi om det kommande museet. Ari Heinilä donerade på självständighetsdagen en träskiva gjord av ett över 200 år gammalt träd som funnits mellan Casinot och tennisplanen. På skivan har Heinilä skrivit in vid årsringarna viktiga händelser ur Hangös och världens historia.

Installeringen av akustikskivor och ljusskenor sker i början av februari. Armaturerna kommer i mars. Tillverkningen av vitriner och konstruktioner är på offertrunda.

Förslag	Kulturnämnden antecknar ärendet för kännedom.
Beslut	Kulturnämnden antecknade ärendet för kännedom.
Tilläggsuppgifter	Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224

Kulturnämnden 04.03.2025 § 20

Utställningsarbetet går för närvarande enligt planerna. Texterna bryts om för tillfället och de är också översatta till engelska. Mytime och Kombo har haft möte



Kulturnämnden	§ 36	29.08.2023
Kulturnämnden	§ 44	17.10.2023
Kulturnämnden	§ 52	28.11.2023
Kulturnämnden	§ 7	30.01.2024
Kulturnämnden	§ 17	27.02.2024
Kulturnämnden	§ 25	23.04.2024
Kulturnämnden	§ 46	15.10.2024
Kulturnämnden	§ 3	20.01.2025
Kulturnämnden	§ 20	04.03.2025
Kulturnämnden	§ 28	29.04.2025
Kulturnämnden		20.05.2025

om byggandet av vitriner och konstruktioner, så att produktionen har kommit igång. Anette Ringbom från Byggnadsapoteket kommer att bygga en veranda och en del av en sal med gamla material. Museet har med Kombo kommit överens om vilka digitala punkter som ska vara med i utställningen och deras produktion är igång. Sarah Nylund arbetar med marknadsföringen av museet.

Akustikskivorna och ljusskenorna är installerade. Specialgardinerna installeras nästa vecka. Ljusskyltar är beställda till fasaden mot Långgatan och Linjegatan.

Förslag	Kulturnämnden antecknar ärendet för kännedom.
Beslut	Kulturnämnden antecknade ärendet för kännedom.
Tilläggsuppgifter	Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224
Kulturnämnden 29.04.2025 § 28	

Gardinerna och ljusskyltarna på fasaderna har installerats. Mytime har börjat bygga 9.4 i utställningshallen och de fasta konstruktionerna börjar vara färdiga. Verandan och salen är färdiga och väntar på att inredas. Utställningsföremålen har hämtats. Texterna och bilderna är i tryck. Digimaterialet är i produktion.

Västra Nyland och Radio Vega Västnyland har varit och intervjuat oss. Vi har haft reklam i flera tidningar och på sociala medier om den nya utställningen. Vi har fått som långtidslån en truck från 1954 som använts i hamnen. Förskolan har samlat in strandskatter för utställningen. De sista textilierna har konserverats.

Museet har varit stängt 11-27.4 då man byggt i museet. Vi öppnar 15.5 kl. 12, då är det gratis inträde och program längs hela dagen.

Förslag	Kulturnämnden antecknar ärendet för kännedom.
Beslut	Kulturnämnden antecknade ärendet för kännedom.
Tilläggsuppgifter	Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224



Kulturnämnden	§ 36	29.08.2023
Kulturnämnden	§ 44	17.10.2023
Kulturnämnden	§ 52	28.11.2023
Kulturnämnden	§ 7	30.01.2024
Kulturnämnden	§ 17	27.02.2024
Kulturnämnden	§ 25	23.04.2024
Kulturnämnden	§ 46	15.10.2024
Kulturnämnden	§ 3	20.01.2025
Kulturnämnden	§ 20	04.03.2025
Kulturnämnden	§ 28	29.04.2025
Kulturnämnden		20.05.2025

Kulturnämnden 20.05.2025
163/12.03.03/2023

Museichefen berättar om basutställningens utfall.

Förslag Kulturnämnden antecknar för kännedom.

Beslut

Tilläggsuppgifter Museo Laura Lotta Andersson, 040 135 9224
Oheismateriaali Museo päänäyttelyn esittely



Kulturnämnden

20.05.2025

34

Utställningarnas tidningsannonsering

Kulturnämnden 20.05.2025

304/12.03.00/2025

I gallerihyrorna har det ingått en annons i en lokaltidning. Bakgrunden till detta är att Stadshusgalleriets utställningar har annonserats per utställning i Hangötidningen. När Hangötidningen lades ner förflyttades våra annonsavtal till koncernens västnyländska tidning.

Utställningarna är därmed endast annonserats i en svenskspråkig tidning och det är inte jämlikt. Däremot har vi inte haft möjlighet att annonsera i båda tidningarna då annonseringskostnaderna skulle överstiga inkomsterna per utställning.

Annonserna görs av kulturplaneraren som behöver få materialet i god tid av utställaren och ofta krävs det även bearbetning för att få annonsen gjord. I och med att vi för tillfället har två gallerier kräver detta dubbelt med arbete.

Ett alternativ är att annonsera de kommande utställningarna kvartalsvis i båda tidningarna.

Andra alternativet är att annonsering i tidningen inte ingår i hyran och att vi istället satsar på att informera om utställningen på hemsidan, evenemangskalendern, sociala medier och e-post. Kulturtjänsterna delar även ut av utställningarnas affischer.

Kompletterande material:
Kostnadskalkyl

Förslag

Förslag:
Kulturnämnden beslutar mellan dessa alternativ
a) annonsering kvartalsvis i Västra Nyland och Etelä-Uusimaa
eller
b) tidningsannonseringen avslutas från och med 1.6.2025

Beslut

Tilläggsuppgifter
Oheimateriaali

Kulturdirektör Jennika Friman, 040 139 1070

Liite_näyttelyilmoitukset



Kulturnämnden

20.05.2025

35

Kulturtjänsterna sommarevenemang

Kulturnämnden 20.05.2025

49/12.03.00/2025

2–6.6 Konstkarusellen, sommarläger för barn och unga
Kurserna kreativ ateljé, tanssi- ja liikeilmaisu, teatteri ja liikkuva kuva,
keramikverkstad och gatukonst för unga erbjuds.
Arrangeras tillsammans med Hangö medborgarinstitut.

26–28.6 Konstrundan HangArt, 18 konstnärer deltar

27.7 Sjusovardagens fest
Ordnas i samarbete med Hangö företagare och Hanko City shopkeepers

2.8 Hanko Soul Jazz huvudkonsert
Samarbete med Rithem Music

26–28.8 Liikkuva lastenkulttuurikeskus Uulu besöker Hangö. Program för
småbarnspedagogiken.

28.8 Östersjödagen i Hangö
BSAG, John Nurminens stiftelse, Tvärminne zoologiska station, LUVY, Hangö
miljöförening, Minun mereni ry, biblioteket, Visit Hanko med flera deltar

29-31.8 Hangödagarna

Förslag

Kulturnämnden antecknar evenemangen för kännedom.

Beslut

Tilläggsuppgifter

Kulturdirektör Jennika Friman, 040 139 1070



Kulturnämnden

20.05.2025

36

Uppföljning av tjänsteinnehavarbeslut

Kulturnämnden 20.05.2025

306/00.02.15/2025

Bifogat beslutslista över museichefens och kulturdirektörens beslut.

Förslag

Kulturnämnden antecknar besluten för kännedom och konstaterar att tjänsteinnehavarbeslutet inte innehåller sådana ärenden som nämnden enligt kommunallagen § 51 skulle ta till beredning.

Beslut

Tilläggsuppgifter

Kulturdirektör Jennika Friman, 040 139 1070
Museichef Laura Lotta Andersson, 040 135 9224

Liitteet

2 Viranhaltijapäätökset 22.4-16.5.2025



Kulturnämnden

20.05.2025

37

Anmälningsärenden

Kulturnämnden 20.05.2025

Genomgång av kulturnämndens verksamhetsperiod 2021-2025.

Förslag

Antecknas för kännedom.

Beslut

Tilläggsuppgifter

Kulturdirektör Jennika Friman, 040 139 1070